نام درس: زبان انگلیسی(۳) نام دبیر: رقیه جان نثار تاریخ امتحان: ۱۴۰۴/۱۰/۰۸ میج/ عصر ساعت امتحان: ۳۰:۰۷۰ <mark>میبج</mark>/ عصر

جمهوری اسلامی ایران اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۴ تهران دبیرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش واحد رسالت امتمانات **پایان نوبت اول** سال تمصیلی ۱**۴۰۵** –۱۴۰۴۱

www.sarayedanesh.com 021-2936 مدت امتحان : ۹۰ دقیقه

	مرا مدر مامدا	نمره به حروف:	نمره تجدید نظر به عدد:	نمره به حروف:	به عدد:	نمره ب
محل مهر و امضاء مدیر		ناریخ و امضاء:	نام دبیر: ت	تاريخ و امضاء:	يير:	نام دب
بارم	سؤالات				نف	
	بخش اول: سوالات شنیداری					
1.5	 The teacher s A learner's di Dictionaries I The teacher t 	est time Majid is going to suggests a learner's dicti- actionary is designed for have different sizes. hinks a bilingual diction to believes that high school	to use a dictionary. ionary. r native English studer nary is better for Majic ool students should use	True False I. True False elementary dictionaries. True False		1
1.25	8. She was be9. At the age10. She publish	سوالات پاسخ دهید. Inffarzadeh was a writer In orn in, she could thed the translation of th many	andd read and recited the ha	•	به گفتگو	2
3.5	Dr. Asadi is answering this important question: "why is it important to care for our elders?" I think first of all we need to remember that they are our (12)			3		
«پایان بخش شنیداری»						
صفحہ ی ۱ ازھ						

	بخش دوم: واژگان				
2	ابا توجه به تصاویر مشخص کنید هر جمله مربوط به کدام تصویر است. (یک جمله اضافی است.) ا	4			
2	جملات زير را با كلمات داده شده كامل كنيد. (يک كلمه اضافی است.) [effectively, donate, dedicated, treasure, diary] 23. People clothes and food to help those in need. 24. If you know how to study more, you 'll be able to learn more. 25. She is a teacher who has spent over 30 years helping students. 26. Loghat-e-Forse is a valuable of Persian language.				
1.5	رای هر کلمه از ستون A یک تعریف از ستون B پیدا کنید. (یک تعریف از ستون B اضافی است.) A B 27. Doctors use a combination of drugs to cure the sick. 28. Do you think I need a pocket dictionary? 29. I did not read the introduction and jumped into the next part. B a. to suddenly decide something else b. two or more different things c. a small dictionary which you can carry everywhere d. in a way that is successful	6			
0.75	جملهٔ زیر را با کلمهٔ مناسب کامل کنید. (دو حرف اول کلمه و تعداد حروف مشخص است.) 30. We must love our parents un				
	بخش سوم: گرامر				
2	الله على داده شده انتخاب كنيد. 31. The Holy Quran to many different languages. a. translated b. has been translated c. is translating d. be translated 32. English	8			
3	شكل صحيح افعال داخل پرانتز را در جاى خالى بنويسيد. 35. We				
	ميفجه ع ٢ ال				

1.5	39. The movie (who / that) we watched last week was really interesting. 40. The police stopped the driver (whom / who) was driving carelessly. 41. Where is the T-shirt (which / who) I bought yesterday?	10		
2	42.We bought the dictionary. Our English teacher recommended it. 43. The man is a police officer. He lives next door.			
	بخش چهارم: درک متن			
	متن زیر را بخوانید و برای هر قسمت جواب صحیح را انتخاب نمایید یا پاسخ کوتاه بنویسید.			
5	A dictionary is a reference book that explains the meanings of words and expressions. Words in a dictionary are arranged in alphabetical order, making it easy to find them. The word "dictionary" comes from the Latin word "dictio," meaning "saying". There are different types of dictionaries. Some explain the meanings and usage of words, while others translate words between languages. Specialized dictionaries, such as biographical dictionaries, provide information about famous people, and technical dictionaries focus on explaining complex, technical terms. Dictionaries that define words clearly also provide additional details, such as their pronunciation, often using the International Phonetic Alphabet (IPA). Bilingual dictionaries, which translate between two languages, usually include both directions in one book—for example, English to Persian and Persian to English. When using a bilingual dictionary, it is important to select the correct meaning for a word. For instance, the English word "right" can mean "correct" or "the opposite of left." Similarly, the word "present" can function as an adjective (meaning "not absent"), a noun ("gift"), or a verb ("to give"). These differences also occur in other languages, so dictionaries list multiple meanings to help users choose the correct one. 44. What does the Latin word "dictio" mean? A. book B. saying C. word D. language 45. What is the main purpose of a dictionary? a) To translate stories between languages b) To explain the meanings of words and expressions c) To provide information about historical events d) To list famous people 46. Dictionaries always arrange words in random order. True False 47. A good dictionary provides all possible meanings of a word. True False 48. A bilingual dictionary helps you to translate words from one language to another language. True False 49. The word "present" has only one meaning in English. True False 50. Why is the International Phonetic Alphabet (IPA) useful in dictionaries?	12		

	با توجه به مفهوم جملات داده شده، گزینه صحیح را انتخاب کنید.	
	52. Hafez's poems have been translated into countless languages including German, English, and French.	
	a. Hafez's poems are only popular in Iran.b. Even non-Iranian people like his works, and they are available all around the world.c. There are few translations of his poems.d. The translations are only available in Persian and Arabic.	
	53. Because of bad weather, their second attempt to climb Sabalan ended in failure.	
	a. On their second go, they were successful to climb Sabalan.b. They completed their second try happily because of cool weather.c. They went to Sabalan in the fall.d. They couldn't climb Mount Sabalan on their second attempt.	
	54. With a history button, you can go back to previous searches and see which words you	
	have looked up recently.	
5		13
	a. The above sentence is about online dictionaries.b. It means Iranian history is really valuable.	
	c. It is about old times when there were no glasses.	
	d. When we are walking, we must keep our heads up.	
	55. 'Give your seat on public transportation to someone who needs it.' The best example is	
	a. You stand up for an elderly woman so that she can sit on the bus.b. You ask people to go to work by bus.c. You give money to poor people.d. You try to use public transportation when you go to school or work.	
	56. A heartfelt thank-you can make someone's day.	
	a. People may have a heart attack during the day.b. People have a heart attack when they are angry.c. You can make someone happier by saying 'Thank you!'.d. You should thank people who make cakes for you.	
	بخش پنجم: نوشتار و تلفظ	
1	جملهٔ زیر را با دانش خود کامل نمایید. 57. A cheetah is an animal that	14
	در جای خالی کلمه ربط مناسب (and, but, so, or) قرار دهید.	
2	Dictionaries can help you find the meanings of words, (58) they can improve your understanding of language. If you need a suitable dictionary, you can buy a book, (59) you can download an application for your mobile. Dictionaries are very useful books,	15
	(60) you may not know how to use them properly. You should practice using a dictionary,	
	(61) you can get the most out of it.	
	صفحہ ی ۴ از ۵	

2	با کلمات زیر یک جمله ی معنادار بنویسید. 62. drink / you / or / coffee / tea / can / make / you /can /, /.	16
2	جملات زیر را با استفاده از کلمات ربطی مناسب با هم ترکیب کرده و یک جمله مرکب بسازید. 63. They went to the cinema. They didn't enjoy the movie. 64. The weather was terrible. We decided to stay at home.	17
2	جملات زیر را به لحاظ هم آیندها، نقطه گذاری و استفاده صحیح از کلمات ربط بررسی و اصلاح کنید. (در هر جمله دو خطا وجود دارد.) 65. Saeed studied hard for the exam but he passed it. 66. In the strong rain, I ate fast meal.	18
	صفحہ ی ۵ از ۵	

جمع بارم : ۴۰ نمره

نام درس: زبان غارجه دوازدهم نام دبير: رقيه مِان نثار تاريخ امتمان: ۸۰ /۱۰/۹۰۴۱ **ساعت امتمان: ۲:۳۰ <mark>صبح</mark>/ ع**صر

مدت امتمان: ٩٠ دقيقه

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۴ تهران دبیرستان غیر دولتی دخترانه سرای دانش واحد رسالت كليد سؤالات پايان نوبت اول سال تمصيلي ١٤٠٥–١٤٠٢





www.sarayedanesh.com



021-2936

ر اهنمای تصحیح محل مهر یا امضاء مدیر	رديف		
بخش اول: سوالات شنیداری			
1. true ⊠ false □ 2. true ⊠ false □ 3. true □ false ⊠ 4. true ⊠ false □	_		
5. true □ false ⊠ 6. true ⊠ false □	1		
7. translator 8. Kerman 9. six 10. Holy Quran 11. poems	2		
	3		
12. mothers 13. fathers 14. care 15. wisdom 16. experience 17. hide 18. insights	3		
«پایان بخش شنیداری»			
19. e 20. c 21. d 22. b	4		
23. donate 24. effectively 25. dedicated 26. Treasure	5		
27. b 28. c 29. a	6		
30.	7		
بخش سوم: گرامر			
31. b 32. a 33. c 34. a	8		
35. didn't come 36. were 37. discovered 38. was invented	9		
39. that 40. who 41. which	10		
در صورتیکه it به صورت زائد در پایان جمله ذکر شود، نمره کسر گردد. 42. We bought the dictionary that (which) our English teacher recommended. 43. The man who lives next door is a police officer.	11		
بخش چهارم: درک متن			
44. b 45. b 46. true □ false ⊠ 47. true ⊠ false □ 48. true ⊠ false □			
49. true □ false ⊠			
50. It provides a guide for pronouncing words.	12		
51. Technical & biographical dictionaries			
52. b 53. d 54. a 55. a 56.c	13		
بخش پنجم: نوشتار			
پاسخ نمونه داده شده است. پاسخ های صحیح مشابه مورد قبول است.	14		
57. A cheetah is an animal that runs fast.			
58. and / so 59. or 60. but 61. so	15		
62. You can drink tea (coffee), or you can make coffee.	16		
63. They went to the cinema, but they didn't enjoy the movie.	17		
64. The weather was terrible, so we decided to stay at home.			
شکل صحیح و کامل جملات: 65. Saeed studied hard for the exam, but he didn't (couldn't) pass it.			
Or Saeed studied hard for the exam, so he passed it.	18		
66. In the heavy rain, I ate fast food.			
ِم : ۴۰ نمره نام و نام خانوادگی مصحح : رقیه جان نثار امضاء:	جمع بار		